



# Installation Instructions

Complete Set Active Sound incl. Soundbooster Skoda Kodiaq NS7  $_{\rm v1.0\ (03.09.2018)}$ 

#### Contents

1	Liability Exclusion	3
<b>2</b>	Copy Right	4
3	General Notes	4
4	Safety instructions	5
5	Requirements for the determinable operation	5
6	Note	<b>5</b>
7	How to connect a cable to another	6
8	Note Cable Inscription/Color	7
9	Assembly Instruction	8
10	Removing trim panel driver's side	9
11	Disassembly covering / Connection ignition plus	10
12	Connection ground / Can high $+$ low	11
13	Cable routing to the sound generator	12
14	Assembly sound generator	13
15	Important Information Sound Booster	15
16	Software	16
17	Software	17
18	Software	18

#### 1 Liability Exclusion

#### Dear Customer

Our cable sets are developed according to the connection- and circuit diagrams of the corresponding car manufacturer. Before the original production the cable sets will be tested on an original car. Therefore, the integration into the car electronics will be executed according to the instructions of the manufacturer. Regarding the necessary pre-understanding and the accuracy of the presentation of texts and pictures our mounting guidelines correspond to the usual ones in car technology and car electronics. Practically, they have been proved one's worth a hundred times.

However, should there be any difficulties during the installation of our products we will be at your disposal any time for support by phone or by mail. Moreover, we offer you to execute the installation at our works in Bad Segeberg.

Costs which may arise because a third person will execute the installation of our products will not be supported by us in any case. Only if there is a mistake caused by our product we will pay the proved costs of the installation as well as the costs of the removal of the defective product. The refund of expenses will be limited to gross EUR 110,- ; we reserve the right to check the described mistake in our works in Bad Segeberg. In case of a proved reclamation the costs for dispatch for the check in our factory will be transferred to you.

According to our experience each specific factory which has the necessary diagnostic device, diagnostic software and the circuit diagrams of the manufacturer can find possible mistakes at our products within a short time. So the installation and removal including diagnostic inspection can be realised in at most 60 minutes.

We also made the experience that many specific factories cannot work with the circuit diagrams of the manufacturer, and that they cannot read usual wiring diagrams. Therefore, very easy installation works will take many hours. You will understand that we neither take the risk to find a reliable specific factory nor the financing of the training of the staff of your favoured factory.

Costs which will arise because you buy missing parts or spare parts at other suppliers will be refunded by us up to the amount of the costs which had been arisen by additional supply (saved expenses). In this case, there would be no right for refund according to the legal guarantee right as long as we have no deadline for supplementary performance or a deadline for supplementary performance has not expired.

So if you have any problems with the installation or operation of one of our products please call us, send us an email, send us the product or take your car to our factory in Bad Segeberg. We are sure to find an appropriate solution for each concern.

With best regards Your Kufatec GmbH & Co. KG Team



#### 2 Copy Right

Our installation- and removal instructions, installation plans, software and other documentation with texts or pictures are protected by copy right.

A publication or distribution of these documents is only permitted with a written approval of Kufatec GmbH & Co. KG.

#### 3 General Notes

Regarding the development there has especially been paid attention to your personal safety together with the most possible operating comfort, modern design and actual product technologies.

Despite most possible accuracy in case of incorrect installation or use or in case of incorrect operating, it is possible that injuries or damages of property may arise.

Therefore, please read the operating instructions you have received carefully and completely, and keep it with you.

All articles of our production will be checked at 100% — for your safety.

We reserve the right to make technical changes which serve the progress at any time.

Before the installation or startup it may be necessary, depending on the article and purpose of use, to check the legal instructions of each country.

In case of warranty claim the device has to be sent to the seller originally packed together with the sales receipt and a detailed description of the mistake. Please consider the manufacturer's instructions for return (RMA). The legal warranty instructions are valid.

The warranty claim and also the permission for startup will expire in case of:

- unauthorised changes on the device or the accessories which have not been executed or approved by the manufacturer or its partners
- opening of the box
- repair of the device on your own
- incorrect use / no normal use / startup
- influence of force on the device (falling down, wilful damage, accident, etc.)

During the installation please consider all safety and legal instructions. The device may only be installed by trained qualified personnel or persons who are similar qualified.

In case of installation- or function problems please reduce the search of the mistake to approx. 0,5 hours for mechanical works or 1,0 hours for electronic works.

To avoid unnecessary additional work and expenses, please send immediately an inquiry to our technical support with the Kufatec contact form (http://www.kufatec.de/shop/de/infocenter/) Please absolutely mention the following:

- car chassis number
- part number of the add-on kit
- exact description of the problem
- work steps already made



#### 4 Safety instructions

The installation may only be executed by trained qualified personnel. Please execute the installations only in a condition of dead voltage. Here please separate for example the battery from the main power supply and consider the instructions of the car manufacturer.

- In order to not endanger your own driving safety please never use security relevant screws, bolts or other fixation pieces at steering, brake system or other components.
- Connect the device only at 12V wiring system voltage with ground connection to the autobody. This assembly is not allowed for the use in trucks or other cars with 24V wiring system voltage.
- Please avoid the installation of the device at positions where the driving safety or the functional efficiency of other subassembly integrated in the car are restricted.
- This module may only be used together with the following mentioned car types and models; the installation may be executed exclusively by use of the circuit points mentioned in the assembly instructions.
- Kufatec GmbH & Co. KG does not assume liability for damages which are caused by incorrect installation, the use of inapplicable circuit points or the installation into car types and -modules which are not foreseen.
- We would like to draw your attention to the fact that the module processes the data of the MOSTprotocol of the car mentioned below. Therefore, during the installation of the module it will be used a model-specific complete system which we as the manufacturer of the mentioned construction line only know partly.
- Especially in case of changes within the same model line and the same year we therefore cannot guarantee the applicability of our construction line in each case. Kufatec GmbH & Co. KG does not assume liability for the applicability of our construction line with changes made by the manufacturer.
- Kufatec GmbH & Co. KG does not assume liability that the installation of the here described component has been permitted according to the guarantee instructions of particular car manufacturers. Therefore, please consider the guidelines for installation and guarantee conditions of your car manufacturer before installation.
- The manufacturer reserves the right to change components without giving reasons.
- Subject to errors and changes

#### 5 Requirements for the determinable operation

Please use the device only in its the corresponding area.

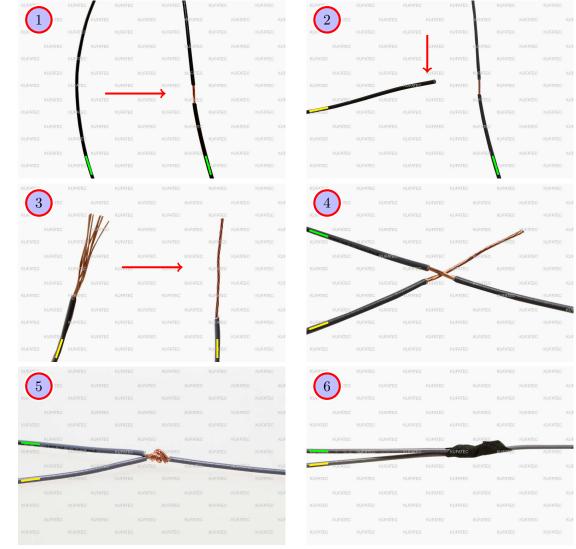
In case of unprofessional and untypical use, installation or modification the permission for operation and the warranty claim will expire.

#### 6 Note

Make sure that there's enough space at the described position. If there is no space please cancel the installation and contact our technical support.

The use of a sound booster is not permitted without registration in the vehicle papers, in the area of the german StVZO. The noise emission of the vehicle is increased by this retrofit. The regulations of the StVZO must be observed. It is therefore recommended to ask for a specific registration option at the responsible  $T\ddot{U}V/DEKRA$  office before retrofitting. Outside Germany, please observe the laws on vehicle licensing applicable in your country.





#### 7 How to connect a cable to another

Figure 1: How to connect a cable to another

No.	Work step	Note
1	Take the cable of the vehicle, to which you want to connect, (green marked here) and	
	strip the insulation at one point with a suitable tool (cable stripper/cutter knife).	
2	Now take the cable of the cable set, which you want to connect, (yellow marked	
	here) and strip the insulation at the end.	
3	Twirl the wires of the stripped cable together.	
4	Place the end of the cable you want to connect under the stripped point of the cable	
	of the vehicle	
5	and wrap the cable you want to connect around the cable of the vehicle.	
6	Lastly, stick insulating tape around the connection point.	

#### Table 1: How to connect a cable to another



## 8 Note Cable Inscription/Color

KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC	
	KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUF
KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC	a state	KUFATEC	
mai .	KUFATEC		KUFATEC	Se/		unc			KUEALEO	1	KUF
KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC	
	KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUF
KUFATEC		KUFATEC	-1 žm		2	KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC	
-	A LE LOU AVEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		and the second	-	No.
KUFATEC	0	KUFATEC	*	12. 4.5	~	and the second	-	KUFATER	-	RUFATEC	
	KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUF
KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC	
	KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUF
KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC		KUFATEC	

Figure 2: Cable Inscription

If our cable set consists exclusively of grey wires, connect the wires according to the cable inscription.

#### 9 Assembly Instruction

The following illustration shows the cable routing as well as the position of the individual components:

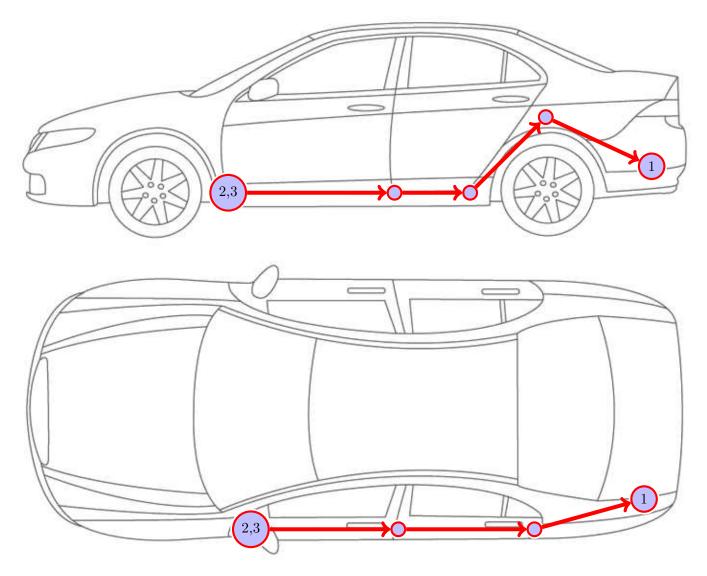
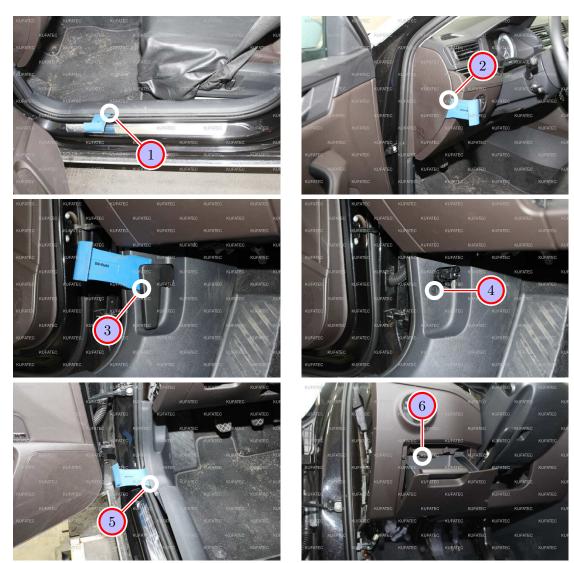


Figure 3: Vehicle overview

- 1 External sound generator incl. bracket
- 2 Control unit for motor sound generation
- 3 Sound Booster Pro (module)



### 10 Removing trim panel driver's side

Figure 4: Removing trim panel driver's side

Table 2:	Removing	trim	panel	driver's	side -	instructions
	0		L. eren ere			

Nr.	Work step	Note
1	Loosen the front sill trim on the driver's side using a trim tool.	
2	Remove the lateral covering of the dashboard with a trim tool.	
3	Loosen the locking clip of the hood release and move the lever for the hood release	
	off.	
4	Now remove the covering of the screw, which is located behind, and loosen it after-	
	wards.	
5	Remove the lower trim panel of the a-pillar with a trim tool.	
6	Take the oddments tray on the left of the steering wheel out, it is held by a snap-fit	
	at the top.	



### 11 Disassembly covering / Connection ignition plus

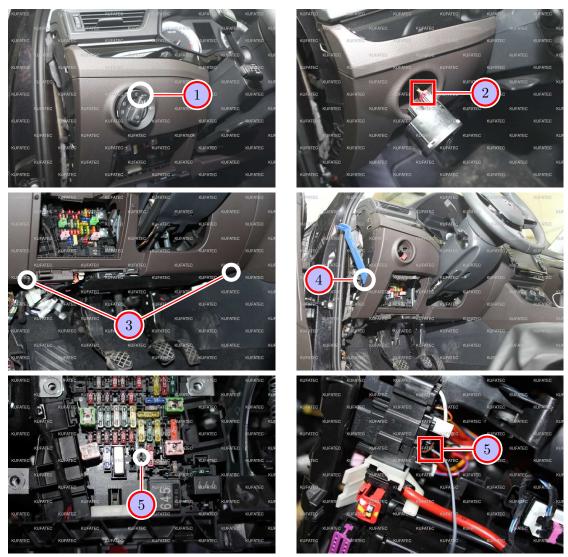


Figure 5: Disassembly covering / Connection ignition plus

Note
2x T20

Table 3: Instructions for the disassembly of the covering / Connection ignition plus





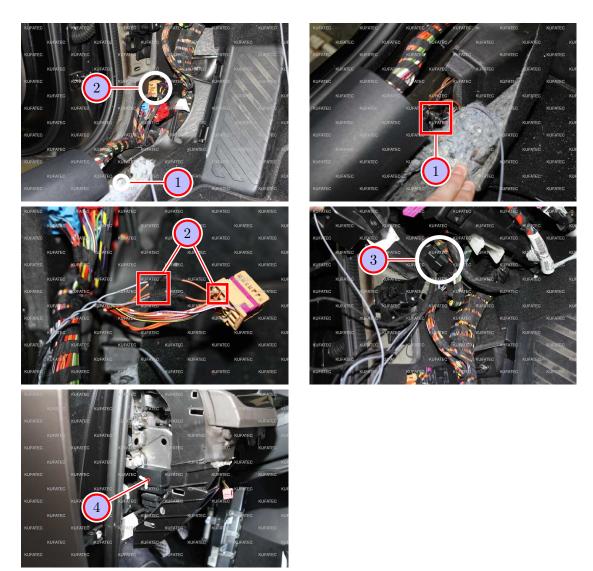


Figure 6: Connection ground / Can high + low

Table 4: Instructions for the	e connection of ground	$/ \operatorname{Can} \operatorname{high} + \operatorname{low}$
-------------------------------	------------------------	---

No.	Work step	Note
1	Connect the ground cable (brown) with the marked ground pin at the bottom of the	10er
	door sill.	Nuss
2	Remove the brown partition plug and connect Can high $+$ low with the plug as	
	follows:	
	Can high (black/white) to pin 1 (orange/black)	
	Can low (schwarz/yellow) to pin 2 (orange/brown)	
	If our cable set consists of grey wires exclusively, please connect the cables according	
	to the inscription at the end of the wires.	
3	Connect the cable set with the control unit and stow it behind the lower covering	
	of the A-pillar.	
4	Afterwards connect the cable set with the module and fasten it with cable ties at	
	the lateral dashboard.	



### 13 Cable routing to the sound generator



Figure 7: Cable routing to the sound generator

Table 5: Instructions for the cable routing to the sound genera
---

No.	Work step	Note
1	Route the cable along the origin cable harness at the front door sill on driver's side until the B-pillar.	
	*	
2	Loosen and remove the rear door sill by using an assembly lever.	
3	Route the cable forward along the rear door sill until the C-pillar.	
4	Loosen the lateral covering of the C-pillar slightly.	
5	Route the cable from the C-pillar behind the side trim into the left side of the trunk.	
6	Lay the cable with the help of a push-through-aid behind the lateral covering to the	
	rubber grommet, which is located at the bottom behind the covering.	



### 14 Assembly sound generator

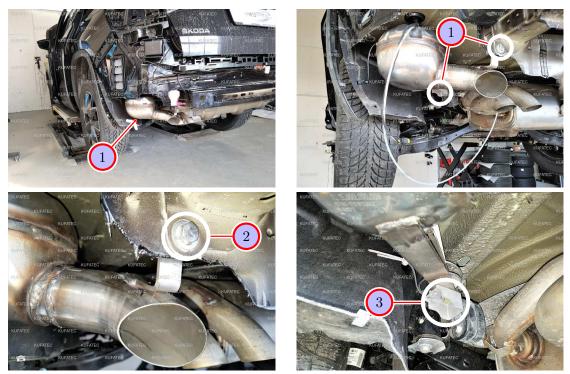


Figure 8: Assembly sound generator

Table 6: Instructions	for the assembly	of the sound generator
-----------------------	------------------	------------------------

No.	Work step	Note
1	Fasten the sound generator with two screws behind the rear wheelhouse covering on	
	driver's side.	
2	At first, remove the original screw from the collision stand and replace it for a longer	
	screw, which measures at least 3 cm (this one is not included in the delivery).	
3	The second screw is a origin screw at the exhaust bracket, fasten it accordingly.	





Figure 9: Assembly sound generator

No.	Work step	Note
1	Fix the delivered safety rope with corresponding clamps at a suitable position at	
	the soundbooster and at the brackets of the vehicle (e.g. at the exhaust bracket).	
2	Pull the before routed cable through the marked rubber grommet to the outside to	
	the underbody and connect the plug connection with the sound generator.	
3	The pushutton for the sound generator can be installed at any position in the vehicle.	
	In this case of a test installation we used a remote control.	



#### 15 Important Information Sound Booster

Please use for the fixation of the Sound Booster suitable high tensile screws. In order to avoid losening of the screws by vibration please make the screws safe with appropriate factory material e.g Threadlock. Please additionally check the stability of the Sound Booster regularly and if necessary retighten the screws. In case of no consideration we do not assume liability for possible damages. After successful installation we recommend to cover the sound generator with a zinc spray. Make sure that you cover the opening of the sound generator so that no zinc spray can't get inside the sound generator.

As additional safety the delivered steel cable and the retaining clips have to be tightened on the Sound Booster as well as at a suitable position in the car. This safety cable is an additional security should the tightening screws should be released by vibration.



# 16 Software

Diagnose Map 1 Map 2 Map 3	Map 4 Map 5 Map 6			
Gerät:	2 Satur	Soundbooster Pro (COM6)	×	Verbindung trennen
Artikel-Nummer:	40176		0	SW-Update
Software;	Module: 4.3 / 22-02-2017		0	Ordaye-Update
Aktives Profil:	1		4	Werkseinstellungen
System-Status:	Anschlüsse I.O 🖌	<ul> <li>☑ CAN 1 - Daten</li> <li>☑ CAN 2 - Daten</li> <li>☑ ESN</li> <li>☑ Motordratizati</li> </ul>	₩ Gasped ₩ Fahrzes ₩ Fahrpre ₩ Tempo	ag Geschwindigkeit dil-Info
	VW Polo (6C)			Fahrzeng Speictern
		4G0 907 160 B (A6/A7)		ESM Spechern
Komfort Profilisefoldor		Driveselect ignorieren     Frempomathebel		Solottor Spectrum

#### Figure 10: Software

	Table	8:	Notes	for	the	software
--	-------	----	-------	-----	-----	----------

Nr.	Work step	Note
1	If the system does not work after you have installed everything, please check by	
	having a look on to the following Link: https://www.sound-booster.com/en/	
	debugging.html if everything is correct as described. For the further commissioning	
	or debugging, our Sound Booster Software for PC / Mac should be used:	
	Step 1: Download the appropriate software via the following link: https://www.	
	sound-booster.com.	
	Step 2: Turn the ignition of the vehicle on and only then connect the PC / Mac	
	with a USB-cable with our module. It is important here to make sure previously	
	that plus and minus are connected correctly. If this is not the case, a damage at the	
	computer or at the control unit can result.	
	Step 3: Start the downloaded software and first click on search and afterwards on	
	connect.	
	You will be forwarded automatically to the diagnosis side, on which you can see the	
	following things at a glance:	
	Software: Software version / creation date	
	Active profile: The actually activated profile is indicated here.	
	Vehicle: The automatically identified vehicle is indicated here.	
	System Status: You can see here, if the connections are correct.	



# 17 Software

Programm Info			
Diagnose Map 1 Map 2 Map 3 Map 4 Map	5 Map 6		
Gerat:	C Saten	Soundbooster Pro (CON6)	X Verbindung trennen
Artikel-Nummer:	40176		C SW-Update
Software:	Module: 4.3 / 22-02-2017		Coline-Update
Aktives Profil:	1	(2)	y Werkseinstellungen
System Status;	Anschlüsse LO	S CAN 1 - Dot S CAN 2 - Daten S ESM	<ul> <li>✓ Gaspedaletellung</li> <li>✓ Fahrzeug Geschwindigkeit</li> <li>✓ Fahrprofil-Info</li> <li>✓ Tempornat-Info</li> </ul>
Fahrzeug: (1) →	Sain Chineseng without?	-	R Fahrzeug Speichern
FSM Komfort Profilizeliektor		Audi A1 (8X) Audi A3 (8L) Audi A3 (8P) Audi A3 (8P) Audi A4 (8E) Audi A4 (8E) Audi A4 (8K) Audi A4 (8K) Audi A5 (8N) Audi A5 (8T)	ESM Speechern

Figure 11: Software

Table 9: Notes for the software
---------------------------------

Nr.	Work step	Note
1	If no current vehicle is identified, you have to select the vehicle via the Manual	
	Selection as follows:	
2	Open the dropdown-menu, search for your vehicle and select it.	
3	Click on Save Car to save the vehicle on the module permanently.	
	If you don't find your vehicle in this list, it is possibly necessary that the software has	
	to be adapted to your vehicle. For this, please contact us via e-mail: info@kufatec.de	
	or by phone: $+49(0)$ 4551 / 80 810 888. We will make an appointment with you, at	
	which we will adapt the software to your vehicle per Team Viewer (telemaintenance).	



# 18 Software

Programm Info			
Diagnose Map 1 Map 2 Map 3 Map 4 Map	5 Map 6		
Gerät:	Suchen Suchen	Scondiscostor Pro (CDM6)	X Verbindung trennen
Artikel-Nummer:	40176		C SW-Update
Software:	Module: 4.3 / 22-02-2017		2 Online-Update
Aktives Profil:	1		9 Werkseinstellungen
System-Status:	Anschlüsse LO	♥ CAN 1 - Daten ♥ CAN 2 - Daten ♥ ESM	<ul> <li>✓ Gaspedalstellung</li> <li>✓ Fahrzeug-Geschwindigkolt</li> <li>✓ Fahrprofil-Info</li> <li>✓ Tempomat-Info</li> </ul>
Fahrzesg:	VW Polo (6C)		A Fahrzeug Speichem
ESM		4G0 907 160 8 (A6/A7)	ESM Speichern
Komfort Profiliselektor		8R0 907 160 (SQS) SG0 907 160 (Golf 7) 670036582 (Masorab) 4M0 907 160 (SQ7)	Seedards

Figure 12: Software

Table 10: Notes for the software	Table	10:	Notes	for	the	software
----------------------------------	-------	-----	-------	-----	-----	----------

Nr.	Work step	Note
1	You also need to check if the right ESM is selected in our software:	
	Open the dropdown-menu, search for the correct ESM and select it.	
2	Click on Save ESM to save the ESM on the module permanently.	
3	If you, for example, has ordered a complete set with Audi control unit you need to	
	choose as ESM 4G0 907 160 B (A6/A7. If you install the Maserati Control unit	
	you need to choose the ESM 670036582 (Maserati)	
	If the system does not work after all please get in contact with us via e-mail:	
	info@kufatec.de or by phone: $+49(0)$ 4551 / 80 810 888. We will check the is-	
	sue as soon as possible.	



# List of Figures

1	How to connect a cable to another
2	Cable Inscription
3	Vehicle overview
4	Removing trim panel driver's side
5	Disassembly covering / Connection ignition plus 10
6	Connection ground / Can high + low $\ldots \ldots \ldots$
$\overline{7}$	Cable routing to the sound generator
8	Assembly sound generator
9	Assembly sound generator
10	Software
11	Software
12	Software

#### List of Tables

1	How to connect a cable to another	6
2	Removing trim panel driver's side - instructions	9
3	Instructions for the disassembly of the covering / Connection ignition plus	10
4	Instructions for the connection of ground / Can high + low	11
5	Instructions for the cable routing to the sound generator	12
6	Instructions for the assembly of the sound generator	13
7	Instructions for the assembly of the sound generator	14
8	Notes for the software	16
9	Notes for the software	17
10	Notes for the software	18